

**ЎЗБЕКИСТОН РЕСПУБЛИКАСИ ОЛИЙ ВА ЎРТА
МАХСУС ТАЪЛИМ ВАЗИРЛИГИ
БУХОРО ДАВЛАТ УНИВЕРСИТЕТИ**

НОДИРА АФОҚОВА

ЖАДИД ФАЗАЛИЁТИ

**Тошкент
Ўзбекистон Республикаси Фанлар академияси
«Фан» нашриёти
2005**

Ушбу рисола жадид ғазалиёти таҳлилига бағищланган бўлиб, унда ўтган аср бошларида ғазал мазмуни ва шакли ичida кечган ўсиш-ўзгаришлар мисолида миллий шеъриятимизда, умуман, жанрлар трансформацияси, жанрларнинг янгиланиши масалалари хусусида илмий баҳе очилган. Рисола адабиёт фани мутахассислари, бадиий адабиёт ихлосмандлари ва кент китобхонлар оммасига мўлжалланган.

Масъул муҳаррир:
филология фанлари доктори, профессор
Баҳодир САРИМСОҚОВ

Тақризчилар:
филология фанлари доктори, профессор О.САФАРОВ,
филология фанлари номзоди Д.РАЖАБОВ

I SB № 5 – 648-03211-0

© Ўзбекистон Республикаси
ФА “Фан” нашриёти.
2005 йил

К И Р И Ш

Ўтган аср бошларида майдонга чиққан жадид адабиёти миллий маданият тарихида «қутадғу билик»дан бошлаб то XIX аср охири – XX аср бошларигача давом этган адабиётдан сўнг Янги бир даврни бошлаб берди. Бу янги даврда миллий адабиётимизда проза, драма вужудга келган бўлса-да, шеърият, барибир, етакчи соҳа бўлиб қолаверди. Жадид адабиёти – анъана ва янгилик кесишган чорраҳада майдонга келган адабиётдир, дейдиган булсак, эскилик ва янгилик айнан шеъриятда рўбарў келди; янгилик шеъриятда эскилик ичидан туғилиб келди; айнан шеъриятда эскилик ўз умрини яшаб бўлган ҳодиса сифатида, янгилик куртак ҳолида - ҳали барқарор бўлмаган сифатлар билан намоён бўлди.

XX аср бошлари шеъриятидаги янгилиниш, энг аввало, мазмунда кўзга ташланади. Жадид адабиёти – мазмунан буткул янги адабиёт бўлди. Мазмуннинг бу янгилиги мавзунинг ўзгарганлиги, кенгайганлиги; адабиётин тапвикот воситаси сифатида тушуниш; реал ҳаётга яқинлашиш; анъанавий образлар мазмунининг ўзариши; умуман, образлар системасининг кенгайиши; ҳалқ жонли тилига яқинлашиш, соддалашиш кабилар билан характераланди. Аммо бу янги мазмун анча вақтгача эски шаклларда – аруз ва анъанавий жанрларда ифода этилди. Бинобарин, жадид шюирлари то 20-йилларга қадар айрим сарбаст, ҳалқ қўшиқлари йўлида ёзилган шеърларни истисно қилганда, асосан, ғазал, мағнавий, рўбий, қитъа, таржеъбанд, тарқиббанд, мусаммат сингари анъанавий арузий жанрлардан фойдаландилар. Янгилиниш мазмун бу жанрларининг шаклий жиҳатларини ҳам аста-сёкинлик билан ўзгартира бошлади, бошқача айтганда, айнан муайян адабий ҳодисанинг ичидаги адабий ҳодисанинг инкорини тайёрлаган жараёнлар бошланди. Ушбу рисолада ғазал жанри ичидаги кечган ўзгаришлар мисолида ўтган аср бошларида жанрларининг эволюциони тарздаги янгилиниш жараёни кузатилади.

ЖАДИД АДАБИЁТИДА ИШҚИЙ ГАЗАЛЛАР

Газал назарияси, унинг муайян тарихий даврлардаги, муайян ижодкорлар адабий меросидаги ўрни, ўзига хослиги адабиётшунослигимизда атрофлича ўрганилган¹. Бугун биз «универсал» деб ҳисоблайдиган, рус адабиётшунослигида «стихотворение» деб аталадиган «максус исм билан аташ қийин бўлган хилма-хил шеърлар» (Белинский) вазифасини мумтоз адабиётда газал бажарган десак хато қилмаймиз (бу, хусусан, Навоий даври ва Навоийдан кейинги давр адабиётига хос). Бу вазифани, адабиётшуносларнинг таъкидлашларича, ғарб адабиётида сонет бажарган. Шарқ поэзияси жанрлари ҳар қанча ранг-баранг бўлмасин, айнан газал жанри кенг тарқалган. Ҳажмда нисбатан ва вазнда мутлақ эркинлиги, мавзу қамровининг кенглиги, яккақоғия орқали композицион уюштирувчанилик ва ритмни қуюқлаштириш имкониятининг мавжудлиги – хуллас, қисқа муддатли ҳис-туйғулар ифодасига асосланган лирик асар учун ҳар томонлама куляйлик газалнинг кенг тарқалишига асос бўлган. Проф. Э.Рустамов форс-тожик адабиётида газал дастлаб ҳалқ оғзаки ижодидаги ишқий қўшиқ ёки ишқий шеър асосида пайдо бўлганлигини қайд этади². Брагинский фикрича эсл, «газал» атамаси ва ундаги яккақоғия Урта Осиё араблар томонидан истило қилингандан сўнг пайдо бўлган³. Эҳтимол, газал фольклордаги «универсал» жаир ўрнида пайдо бўлганлиги сабабли ҳам аruz ҳукмронлиги даврида кенг тарқалган, шу вазифани бажарган ва ўз ўрниши кейинчалик - XX асрда яна ўшандай жанрга бўшнатиб берди.

¹ Постиров О. Узбек адабиётида газал. – Ташкент: 1972; Исҳоқов Ё. Навоий поэтикаси. – Ташкент: Фан, 1980; Рустамов Э. Узбекская поэзия в первой половине ХХ в. – М.: Издательство Восточной литературы, 1963.

² Рустамов Э. Узбекская поэзия в первой половине ХХ в. – С. 48.

³ Брагинский И. О возникновении газели в персидско-таджикской литературе// Советское поэтоискусство. – 1958. № 2. – С. 94.

ХХ аср бошлари – адабиётимизнинг ғазал энг кенг тарқалган сўнгти даври бўлиб қолди. Жадид ғазалиёти ўзининг мазмун-мунидарижаси, композицион қурилмаси, бадиий-тасвирий воситалари билан ўзбек ғазалчилиги тарихида алоҳида босқични ташкил қиласди.

Жадид шеърнини, жумладан ғазалларини аввало мазмун-мунидарижасига кўра қўйидаги уч катта гурухга ажратиш мумкин: а) ишқий ғазаллар; в) маърифий ғазаллар; с) ижтимоий ғазаллар.

Таъкидлаш керакки, жадид шоирларининг деярли барчаси ўз ижодини ишқий ғазаллар ёзишдан бошлаганилар. Жадидизм ҳали яхлит таълимот сифатида шаклланмаган ва бу шоирлар жадидизм йўлини тутмаган XIX асрнинг охири – ХХ асрнинг бошларида улар ижодининг асосини ишқий шеърлар ташкил қилганлиги табиий бир ҳол эди. Адабиётнинг мазмунини ўзгартира бошлагани маърифатиарвар-демократ шоирлар ижодида ҳам бу пайтда ҳали ишқий шеърлар салмоқли ўринни ташкил қиласди. Аммо ишқий мавзу жадид шоирлари ижодининг асосан дастлабки босқичигагина хос бўлиб қолди. Ҳамзанинг ошиқона шеърлари «Девони Ниҳоний»дангина ўрин олди; Сиддиқий-Ажзий «жадид бўлушлук ила» ишқий шеърларини ёндириб ташлади; «Абдулла Авлоний поэзияси билан тапишар экансиз қизиқ бир ҳолга дуч келасиз, унда бирорта ишқий шеър йўқ. У ижтимоий муаммоларни, эл-юрт ғамини муҳимроқ билади»⁴, умуман, шоирининг «бизга маълум шеърлари 1905 йилдан кейин ёзилган»⁵ бўлиб, улар асосан, ижтимоий, танқидий-ҳажвий шеърлардир; Сидқий-Хондайлиқий «поэтик меросининг салмоқли қисмини ҳажвиёт ва ижтимоий-сиёсий шеърлар ташкил қиласди»⁶;

⁴ Авлоний А. Тошкент тонги. – Тошкент: Адабиёт ва санъат нашрёти, 1979. – 15-бет.

⁵ Авлоний А. Ташланган асарлар. Икки жнағоник. I жиад. – Тошкент: Матнавийят, 1998. – 5-бет.

⁶ Сидқий-Хондайлиқий. Ташланган асарлар. – Тошкент: Матнавийят, 1998. – 11-бет.

«10-йилларга келиб шоир (Камий – Н.А.) ижодига маърифий ва ва миллий туйгулар уйғунлашиб кетади. Ишқий мавзудаги анъанавий шеърлар деярли учрамайди. Энди шеъриятнинг, умуман, адабиётнинг вазифаси бошика эди. Шундан, бу даврдаги Камий шеърияти, асосан, икки: миллий-маърифий ва ижтимоий мавзуда»⁷.

Ғазал композицияси, бадиий-тасвирий түқимасига хос бўлган анъанавий белгилар асосан ишқий ғазалларда намоён бўлди. Бундай ғазалларда маъшукванинг бевафолиги, зулмкорлиги, ҳижрон аламлари, ишқ машаққатлари тасвири, маъшуқа гўзаллиги васфи, маъшуқага илтижо мотивлари асосий ўрин тутади, улардан мумтоз лириканинг романтик рухи уфуриб туради; айни айтда уларда қисман бўлса-да, висол лаҳзаларининг шукухли оиласи ҳам қаламга олинди. Бундай ғазалларда ўн асрлик мумтоз адабиётимизда бўлганидек, бадиий маҳорат масаласи бош ўринда турди. Ошиқ-маъшуқа-афёр учлиги билан боғлиқ доимий-мавзу мазмунининг оҳори тарзда ифода этилишига диққат қаратилди. Анъанавий тимсоллар (янги талқинларда), анъанавий тасвири усули, анъанавий структура ишқий ғязалларининг бош хусусияти бўлиб қолди. Жадид ишқий ғазалиётида:

Сен гулсану гулшанида васфинг,
Мен ўйлаки бехуд андалибо⁸
Ҳазажи мусаддаси ахраби макфуфи маҳзуф

Ёки:

Бекасу беҳамдаму беёргидин, дўстлар,
Йигламайму холима кўз ёшими дарё қилиб⁹;
Рамали мусаммани маҳзуф

Ёки:

Мендек кипи бўлмасун тан ёраву дил пора,
Мужгонлари ўқидан, қошларини ёсидан¹⁰;
Ҳазажи мусаммани ахраб

⁷ Камий К. Дилини обод айлангиз... - Ташкент: Маръианнат, 1998. – 7-бет.

⁸ Сидқий-Хонданаликий. Ташланган яспирлар. – 47-бет.

⁹ Ўша жойди.

¹⁰ Камий К. Дилини обод айлангиз... – 42-бет.

Ёки:

Очилибму нарғислар сабзалар аросида

Икки даври мұжқонинг ичра чашми фаттгоналар¹¹, -

Хазажи мусаммани аштар

сингари айтъанавий тәсвирлар билан бир қаторда күтилмаган, китобхонда катта завқ уйғотувчи тоңилмаларни ҳам учратиши мүмкін.

Ваҳ, бу на қатығ ишдур, васлингда бұлуб бир дам,

Хуснунгта боқолмасман ағёрни ҳаросидан¹², -

Хазажи мусаммани ахраб

деб ёзади Камий.

Ишкій ғазалларда, одатда, ошиқнинг ағерга нисбатан ҳаваси, ҳасади ҳақида сүз борар әди. Юқоридаги байтда әса бу икки рақиб ўртасидаги бошқа бир мұносабатни – ошиқнинг ағер олдидаги күркүвини кузатамиз. Аммо ғазал байтлариаро детерменистик алоқа заифлигидан утдан олдинги байтларда бу күркүвнинг сабабларини, кейинги байтларда әса тадрижи ё оқибатларини күрмаймиз. Байт ишқ изтироблари, маъшукка васфи билан түйинган байтлар силсиласидаги мустақил, ўзига хос павбатдаги ҳалқа бўлиб қолаверади. Бу ҳалқалар, Навоий ғазалиётидан кузатилганидек¹³, сабаб-оқибат мұносабати билан зич боғланмаганидан, ҳар бир байт ишқ манзараларида сүз очувчи нисбатан мустақил миниатюр лавҳалар тарзида намоён бўлади. Айни пайтда юқорида келтирилган байт айтъанавий учлик доирасидаги янгича мұносабатни ифода этганлиги билан диққатни торгади. қуийидаги байтларда әса ошник-маъшукка мұносабатининг янги қирраси акс этган:

Рахм ила боқмағонда мен телбасига ул шўх,

Дерман қўнгилга, сабр эт, ҳоло у ёш бола¹⁴.

Ражази мусаммани мухаллаъ

¹¹ Ибрат. Ажайи. Сұғифизода. Таипашан асарсир. – Тошкент: Маръиавият, 1999. – 47-бет.

¹² Камий К. Диәни обод айданғоз... – 42-бет.

¹³ Қ.: Ишқоков Ә. Навоий поэтикасы.

¹⁴ Сайдий-Хондайзиний. Таипашан асарлар. – 40-бет.

Гўзал дилбардан илтифот кўрмаган лирик қаҳрамон ўзига тасалли беради. Боланинг ноўрин хатти-ҳаракатлари баъзан унинг ёши сабаби билан кечирилгани, вақт ўтиши билан бу камчиликлар тузалиб кетишига умид боғланганидек, ошиқ ҳам фурсатдан умидвор. Мазкур байтда ошиқликнинг яна бир қирраси, умидворлик кўйининг, эҳтимолки, минг биринчи йўли бадиий инициофт этилган.

Сидқий-Хондайлиқий дидактик ғазалларининг бирида янги талеб билан чиқади. Унингча:

Ёр дамсоз агар бўлмаса сен бирла соз,
Кетмаса ул нари, сан қочибон андин нари кет¹⁵.
Рамали мусаммани маҳбуни маҳзуф

Юз йиллар давомида ёрнинг зулмкорлиги, бенарволиги, бевафолиги билан муроса қилиб келган лирик қаҳрамон – ошиқ учун ишқ энди шунчаки ҳиссий-романтик ҳодиса эмас, у ёрнинг ўз илтилишларига, фикру ўйларига, қалбига дамсоз, ҳамнафас бўлиши тарафдори. Маслагу муддао йўли сендан айру бўлган маҳбубадан нарироқ юриш, қочиш маъқулроқ. Бу, бир тарафдан, Сидқий-Хондайлиқий лирик қаҳрамони руҳий дунёсининг ранг-баранг жилваларидан; иккинчи тарафдан, адабиёт майдонида гоявий дастури аниқ бўлган ижодкор-жадиднинг барча ҳаёт ҳодисаларига шу дастур шуқтаи назаридан муносабат намоён этишидан далолатдир. Бу лирик қаҳрамоннинг «шахсияси кўп қиррали. Бу одатдагидек ички дунёси мураккаб, илғор дунёқарашли, ... ўз миллатини Европанинг матърифатли халқлари қаторида кўришини орзу қилган инсондир»¹⁶.

Маъшуқа чехрасининг ойга нисбати «қутадгу билиг»дан бошлаб мумтоз адабиётининг деярли барча намояндлари ижодида бениҳоя турфа товланишларда намоён бўлган. Камийда эса бу нисбат қўйидагича:

¹⁵ Уша маёнб, 51-бет.

¹⁶ Каримов Ҳ. Развитие реализма в узбекской литературе. – Т.: Фан. 1975. – с. 29.

Касб айлаганидек ой кун нурини ҳар доим,
Кун нурини касб айлар ҳуснини зиёсидан¹⁷.
Ҳазажи мусаммани ахраб

Ой қуёшдан нур олади, бу – илм-фаннынг хулосаси.
куёш эса маъшуқа ҳуснининг зиёсидан дурахшон, бу –
шоирнинг хулосаси. Ҷемак, бутун оламнинг мунаварлиги
манашаи-маъшуқада. Камий анъянавий ташбиҳ заминида
киёсни тадриж-муболага усулида куттилмаган қирраси билан
зоҳир этади, бунда реаллик романтика билан боғланиб-
алмапиниб кетади.

Таъкидлаш жоизки, бу каби оригинал топилмалар
нисбати жадид ишқий лирикасида катта эмас. Масала,
модомики, анъянавий мазмунин янги либосларда ифода
этиш – бадний маҳорат муаммоси тарзида қўйилар экан,
жадид ишқий лирикасида кўпроқ доимиий тасвир-
тимсолларнинг пассив такрорини, баъзан эса бир-бирини
ёки ўз-ўзини такрор этилганини кўриш ҳам мумкин.
Жўмладан, Сидқий-Хондайлиқийда:

Субҳваш яқо йиртиб, йиғлабон жамол истаб,
Айларам бу боисдан нола ҳар саҳар иншо¹⁸;
Ҳажази мусаммани аштар
Орази хаёлида субҳваш яқо йиртиб,
Кўё ёшим каби ямғур тўқмагай саҳоб асло¹⁹.
Ҳазажи мусаммани аштар

Камийда:

Этгум дуолар туну кун, ҳақ айласун умринг узун,
Ҳам кўрмасун ҳуснунг завол, кўрмай сени армондаман²⁰;
Ражази мусаммани солим
Этсун худо умринг узун, ҳам давлатинг андин фузун,
Тинмай тиларман туну кун, бўлсун дуолар мустажоб²¹;
Ражази мусаммани солим

¹⁷ Камий К. Дилни обод айлангиз... - 42-бет.

¹⁸ Сидқий-Хондайлиқий. Ташнивиган асарлар. – 36-бет.

¹⁹ Ўтия манба, 34-бет.

²⁰ Камий К. Дилни обод айлангиз... - 65-бет.

²¹ Ўтия манба, 67-бет.

Этсун худо умринг узун, ҳам давлатинг андин фузун,
Раҳм айла ҳолимга бу кун, эй рўйи шамъи анжуман²².
Ражази мусаммани солим

Шунингдек, наргис-кўз, латъл-лаб, ҳилол-қош, гул-ёр,
ой-ёр юзи, ҳам қомат каби бирликлар айни маъноларда
қайта-қайта тақрорланаверади.

Айни пайтда жадид лирикаси Муқимий, Фурқат
сингари шоирлар ижодининг изчил давоми сифатида ҳалқ
жонли тилига, ҳалқона ифода-тимсолларга, ишқий
кечинмалар бобида романтикандан реал ҳаётга бир қадар
яқинлашгани билан ҳам характерланади. Камийнииг
рамали мусаммани маҳзуф вазнида ёзилган қуйидаги
ғазалида висолнинг фараҳбахиш лаҳзалари қаламга олинган:

Маҳвашо, бир-бир босиб қилган хиромингдан аканг,
Кўз учи бирлан боқиб берган саломингдан аканг.

Іоз саволимнинг бирига худ-бехуд бермай жавоб,
Файдин дашиб ила берган паёмингдан аканг.

Рух топгай ўлган ошиқлар лабинг алфозидин,
Менга ҳам сўзла, Масиҳосо каломингдан аканг.

Зулфунга қайд ўлди кўнгул донаи холинг кўриб,
Ишқ эли сайдига қурган бўйла домингдан аканг.

Лйтмайин рози дилимни, чехраи зардим кўриб,
Ҳолими билган сани фаҳму маромингдан аканг.

Хотирин шод айлабон душманларимни лутф ила
Менга қилган ноз ила жаври давомингдан аканг.

Эрта-кеч вирди забоним бўлди исминг, негаким,
Болдин тотлиғ эрур комимга номингдан аканг.

²² Ўса маиба, 21-бет.

**Ноласи етмас қулогингга Камий бечорани,
Бўлган истиғнони авжида мақомингдан аканг²³.**

Бу ғазал муайян манзара ёхуд ҳолат тасвирининг изчилигига путур етганлигига қарамасдан, ўта миллийлиги билан дикқатни тортади. Унда чинакам Шарқ гўзалининг висол онларидағи ҳаёву ибосининг ҳам (1-2-3-байтлар), унинг гўзалиги устига ошиқни янада рому лол этгувчи фахму фаросатининг ҳам (5-байт), яна аиътанавий маъшукага хос нозу зулмнинг ҳам (4-6-8-байтлар) гувоҳи бўламиз. Айнан «аканг» радифи эса халқоналикини, миллийликни, психологик тасвирини авж нуқтага кўтарган. Ана шу радифда маъшуқа ташрифидан маст лирик қаҳрамонининг худ-бехуд ҳолати ҳам, маъшуқанинг ошиқка (у ғоят шахсий интим муносабатни билдирувчи сўзни ишлатишга қарши эмас), ошиқнинг маъшуқага (унинг шу сўзни ишлатишга ҳадди сиғаяпти) муносабати ҳам, ишқий муносабатлардаги зиддиятли ҳолатлар ҳам (маъшуқа ошиқ ҳузурида ҳозир, аммо «ноз ила жавр» давом этяпти) тажассум топган.

Шундай халқоналиги билан дилтортар яна бир ғазал Сидқий-Хондайликий томонидан яратилган:

Хужрама келди ул санам аҳшом аро тасир-тусур,
Тизба-тиз ўлтуриб деди: сўзлашали чағир-чугур.

Ноз шаробидан суниб айлади саргарон мани,
Билмай ўзум, қучиб эдим, қилди бели қасир-қусур.

Бўйнима ташлабон қўлин, неча қилиб қизиқчилик,
Иккаламиз қотиб кулиб, қилдук ажаб вақир-буқур.

Бўйла кўруб нишотимиз, тоқат этиб чидолмайин
Кўрбақадек рақиб эли айладилар бақир-буқур.

²³ Ўна маиба, 31-32-бетлар.

Зухра фалак узра кўруб рашк ила бирга айшимиз,
Созин этиб нақорадек чолди уруб тафир-туфур.

Ўйла сипанд ўлуб дилим, мажмари ишиқига тушиб,
Ҳар сори сачраб, оҳқим, қилди тутаб чатир-чутур.

Субҳ ҷоғига тегур ул үлфат ўлуб манинг била,
Мунглашибон секин-секин, қилмади кўб вағир-вуғур.

Доми фироқига солиб, эрта билан жафо қилиб,
Силкиб этак уш(л)атмайин кетти қочиб шатир-шутур.

Сидқий дилшикаста, дод этма фалакни жавридин,
Гарчи бошингга ёғса ҳам ҳажр тоши шақир-шукур²⁴.

Ражази мусаммани матвийи маҳбун

Ишиқий муносабатлар асосан драматик, баъзан ҳатто трагик талқин қилинган یозлаб ғазаллар сийсиласида висол шавқидан сўз очувчи бундай шеърлар жуда озчиликни ташкил қиласди. Сидқий-Хондайлиқий ғазали жиҳдият ва ҳазилнинг алманиниб келганлиги билан руҳи енгил қоғияларнинг тақлид сўзлардан танланганлиги реалистик тасвир кучини оширган. Маъшуқага нисбатан қўлланган тақлид сўзларда унинг ташқи портрети («қилди бели қасир-қусур»), феъл-автори (тасир-тусир, шатир-шутур), ошиқка муносабати (вағир-вуғур) ғоят самимий тарзда ўз ифодасини топган. Хусусан, «сипанд» детали шеърнинг миллий руҳини ҳадди аълосига етказган (б-байт); олдинги икки байтда ифода этилган ҳолат – бу хурсандчиликка атрофдагилар (ракиб ва зухра)нинг муносабати мантиқан сипанд деталини тақозо этиб турибди; бешинчи байт бу давр шеъриятида ҳали анъанавийлик сақланиб қолганлигини кўрсатади – чуни мумтоз адабиётдаги талқинларга кўра тўққизинчи

²⁴ Сидқий-Хондайлиқий. Ташланган аспирир. – 58-бет.

фалакда жойлашган Зухра юлдози хонанда ва созандалар ҳомийси ҳисобланган.

Ана шу бир кечалик дилдорлик ошиқнинг жамийки азобларининг, ҳатто кейинда тортадиган жафоларининг ҳам мукофоти, фалак тарозусиadolatinning далили (мақтаб). Мақтабда психологияядаги «инсон ҳаётида баҳтили ойлар, кунлар эмас, баҳтили лаҳзаларгина бўлади» деган қоида ўз исботини топган, инсон ҳаётнинг бир неча лаҳзалик инояти учун йиллаб унинг жабру жафоларига чидаса арзийди, деган хулоса ажойиб тарзда ифода этилган. Ана шу тарзда талқиннинг реалиги, тасвирнинг самимийлиги, байтлараро алоқанинг мустаҳкамлиги, лексик ташлаш ва поэтик синтаксиснинг уйғуллигига Оллоҳга бўлган мавхум муҳаббат эмас, оддий инсоний муҳаббат ҳақида кўнгилга яқин лирик манзума яратилган.

Худди шунга ўхшани ғазал Ҳамзада ҳам бор. «Келди пари от ўйнатиб тор кўчадин тапир-тупур, қаҳр ила устустига қамчи солиб тасир-тусур» матлаъи билан бошланувчи бу шеър вазни ва радифи билан Сидқий-Хондайликий ғазалини эслатса-да, бу икки ғазал нафақат қаламга олинган мэнзара, ҳолат нуқтаи назаридан, балки ғазалининг ички қурилмаси, психологик тасвир усули, лирик қаҳрамон олами нуқтаи назаридан бир-биридан фарқ қиласи. Сидқий-Хондайликий ғазалидаги мантикий изчилилк, далиллаш руҳининг устиворлиги, миллий руҳ Ҳамза шеърига хос эмас.

Камий ва Сидқий-Хондайликийнинг таҳлия этилган икки ғазали ҳам фақатгина висол шавқидан баҳс этганлиги учун эмас, балки талқин ва тасвир йўналитин билан жадид ишкий ғазалиётида янгича руҳ пайдо қиласи. «Бир хил, бир хил, бир хил» (Чўлпон) ҳолат, образ, тасвир силсиласида бу каби ғазаллар кўнгилга тоза бир эпкин олиб киради.

Ишкий ғазалиётни янгича руҳ билан бойитганлардан бири Чўлпон бўлди. Бу янгичалик фақат давр билан - Чўлпон шеърияти ўз маслақдошлари шеъриятидан сал кейинроқ - адабиётнинг асосий параметрлари ўзгарган даврда бунёд бўлганлиги билан боғлиқ эмас. Бу -

Чўлпоннинг бадиий тафаккур тарзи ҳамда оламни бадиий идрок ва ифода этиши принциплари билан боғлиқ деб қараш лозим. «Классик шоирлар ўз андуҳлари, кечинималарини ҳам анианавий образларда, умумий тарзда баён қилинши матькул кўрганлар»²⁵. Чўлпон ғазалларида эса бунга тескари ҳолатни – шоирда илҳом, ҳис-туйғу уйғотган ҳаётий ҳодисани умумий тарзда эмас, конкрет тарзда; анианавий образларда эмас, тутилмаган образларда; шеър ёзаётгандай эмас, тўлиб-точиб сўзлаётгандай тасвир этилганини кўрамиз. XIX аср охири – XX аср бопларида жузъий ҳодиса сифатида кўринган (юқорида буни икки ғазал мисолида кўрдик) бу усул Чўлпон ижодица етакчи мавке касб этди. Аслида Чўлпон шеъриятида ғазаллар, жумладан, ишкий ғазаллар салмоғи учча катта эмас. «Уйқу», «Қаландар ишқи», «Билдим энди» каби ишқий ғазаллардан тапиқари бошқа мавзулардаги «Дарё бўйи», «Бизнинг Ватан», «Байрам тонги» каби саноқли ғазалларгина мавжуд. Аммо Чўлпонда аruz вазнида ёзилган, мазмун-моҳиятига кўра, бадиий-тасвирий тўқимасига кўра айнаи ғазални эслатадиган, фақат шаклан (банд ва қофия тартиби) ғазалга ўхшамайдиган шеърлар ҳам мавжуд. «Табиатга», «Кўнгил», «Бас энди», «Кишан». «Галдир» «Ички ҳиселар остида», «Маърифатпарвар бобомиз муҳтарам Исмоил Гаспиринский ҳазратлари ҳақинда таъзияномамиз» (римали мусаддаси маҳзүф) каби маснавийлар, «Гулсара», «Ой қўйнида», «қиши олдида» сингари арузда ёзилган, аммо бармоқ вазнидаги шеърлар усулида қофияланган (абба; абаб каби); «Сезги», «Рақамлик севги» каби мураббатъларни биз шу хилдаги шеърлар сирасига киритиш мумкин, деб ҳисоблаймиз.

Аммо оз соили ғазаллар ҳам бутун руҳи, турин-турмуши билан аruz ҳукмронлиги даври ғазалларидан, шунингдек, бошқа жадид шоирларининг ишкий ғазалларидан кескин фарқ қиласи. Улар шеърий фрагмент

²⁵ Комилов Н. Тасавиуф. I китоб. – Тошкент: Ёзувчи, 1996. – 261-бет.

сифатида, инсоннинг узлуксиз ҳис-туйгулар оқимидан ажратиб олинган, тасвирга туширилган муайян бўлак сифатида ғазалдан кўра бармоқ вазнидаги универсал жанрга, «стихотворение»га яқин туради. Бундай хусусият аруз вазнида ёзилган, юқорида санаб ўтилган шеърларга хам хос. Бу, бизнингча, арузнинг бармоқдаги ёки бармоқнинг арудзаги адаптацияси, уларнинг бир-бирига таъсири, икки вазн доирасида фаолият кўрсатаётган давр шеъриятининг ўзига хос хусусиятидир

Мумтоз адабиётда конкрет воқеа-ҳодиса муносабати билан ёзилган ғазалларда ҳам умумийлик шу кадар кучлики (бунга «Бобурнома» ва Бобур ғазалларини қиёслаш орқали ҳам ишонч ҳосил қилиш мумкин), уларнинг қандай воқеа муносабати билан ёзилганлигини аниқлаш анча-мунча машаққатли излалишиларни талаб қиласди²⁶. Албатта ҳар қандай шеърнинг муайян ҳаётий асослари мавжуд, аммо бу асос, туртки ҳамма вақт ҳам шеърда очиқ намоён бўлавермайди. Мумтоз шеъриятда шеър ёзилишига туртки бўлган ҳаётий воқеа-ҳодиса бадиий матиннинг ортида қолади, уларда турфа ҳис-туйгулар изҳори, ҳаётий воқеа-ҳодисаларни поэтик идрок этилиши устиворлик қиласди. Матида бу кечинмаларнинг ҳаётий асосига бир-икки ишорагина мавжуд бўлади, холос. Жадид шеъриятида эса воқеа-ҳодисаларни поэтик идрок этишдан кўра, тўғридан-тўғри кўрсатилип, баҳолаш етакчилик қилганини кўрамиз. Бунда реализм патурализмга яқинлашиб келади. Камийнинг «Хуш келдингиз», «Абдулғани», Ибратнинг «Хуш келдингиз», «Ҳикояти уч киши», «Тарихи трактур», Абдулла Авлонийнинг «Шуҳрат», «қарс фалокатзадаларининг ҳоли», «Жарида муҳибларина», Сидқий-Хондайлиқийнинг «Ситамдийда рабо(т)чилар келиши», «Саодатли ҳурриятимиз учун табриқ» каби шеърларининг ёзилишига сабаб бўлган воқеалар аниқ ва улар шеърда очиқ айтилган.

²⁶ Мисол учун к.: Комилов Н. Тасвивуф. I китоб. – 261,267-бет.

Жадид шоирлари ишқий лирикасида яна бир мұхим жиҳат бор: улар ишқ мотивининг мазмунини ўзгартырдилар, ишқнинг маъно қамрови кенгайиб, энди у миллат ишқи, маърифат ишқига айланди. Бу қисман ўрта асрларда ишқнинг мазмуни тасаввуфий тус олганлигини эслатади. «Тасаввуфчи шоирларнинг зоҳирий ишқни тасвир этиб туриб, асосан мұтасаввұф фикрлар тасаввур этишлари маълумдир.

Бизнинг шоир эски шеърнинг шаклий жиҳатларини, ифода тарзини айнан қабул қилиб, ичига эсқига тамомила қаршу бўлғон ўз руҳини, янги руҳни киргузгандур... Бу шоиримиз ҳам ошиқдур. Фақат бунинг ишқи на тасаввуф ишқидур, на реалист шоирларнинг зоҳирий ишқидир. Шоиримиз ошиқдир, маъшуқа эса халқдир, миллатдир. Миллати ва халқига муҳаббати унинг ишқидир. У ишқ бизга шуни билдирадир²⁷, - деб ёзган эди мұнәққид Вадуд Маҳмуд ўз вақтида «Турк шоири Ажзий» мақоласида. «Ишқ» мотивининг ижтимоий-маърифий тус олиши лирик образлар, анъанавий рамзий тимсоллар моҳиятининг ҳам ўзгаришига олиб келди. Жадид-ошиқ маъшуқанинг ҳам ўзи билан ҳаммаслак бўлиши, маърифатли бўлиши тарафдори; унинг учун маърифатлилик маъшуқа гўзллигининг мұхим қирраси.

Жоним, суюкли сочинг вор, на суд шонаси йўқ,
Очиб десам сўзими, маърифат нишонаси йўқ²⁸, -
матлаъи билан боилланади Сўфизоданинг 1911 йилда ёзилган
бир ғазали. Шундан сўнг маъшуқанинг ҳар бир гўзал узви
шу тариқа маърифат позициясидан туриб баҳоланади:

Ҳилола бенгзар у қошлиарки, сенда вор анжак,
Зиёси миллат учун партави маҳоиси йўқ.

²⁷ Миллый уйғониши па ўзбек филологияси масалалари. - Тошкент: Университет, 1993. - 78-бет.

²⁸ Ибрат. Ажзий. Сўфизоддо. Ташкент: Асарлар, - 217-бет.

Ёзув гизолини сайёд кўзларинг танимас,
Масалда ворки, анинг доми вору донаси йўқ.

На хайр умед этилур, қирмизи ёноқлардан,
Хижоб одат эмиш, бошқа бир баҳонаси йўқ.

Тилинг такаллума зангин vale фасоҳатисиз.
Бу бир ғани кабидур миллата ионаси йўқ.

Кулоқларингда гўзал гўшвора бор, аммо
Қувоъи сомеаи нутқи шоиронаси йўқ.

Баёз аллар ила инжа-инжа бармоқлар
Санга верурмиш экан фазли котибонаси йўқ.

Шоирнинг фикрича, мактаб бориб, камол қасб этмаган гўзалининг ўз жамолидан ғуурланишига ҳеч бир асос йўқ, илм-маърифатлилик — гўзал қизнинг муҳим зийнати. Шоир анъянавий ҳилол, гизол, сийёд, ҳижоб сингари образларга янгича мазмун юклайди (1-, 2-, 3-байтлар); хотин-қизлар озодлиги муаммосига дахл этади (3-байт); жадид мафкурасида муҳим ўрин тутган «ҳамиятли» ва «ҳамиятсиз» бой деталидан ташбиҳ сифатида фойдаланади (4-байт) — буларнинг барчаси шеърдаги замон рангларини қуюқлаштиради, шоирнинг ғоявий-мафкуравий позициясидан хабар беради. Хулоса эса аниқ:

Насл таассуф эдилмас, шу ҳола, ой қизлар,
Ватанни халиқларини маърифатли онаси йўқ.

Ажзийда эса Ватан, миллат ишқи, маърифат ишқи чукур дард, қайғу-алам тусини олади:

Маориф турраи мушкини саидоси-ла Мажнунам,
На сеҳр этмиш бани ҳоли хати урфонни Лайлоси²⁹,
Ҳазажи мусаммани солим
деб ёзади у.

²⁹ Ибрат. Ажзий. Сўғизода. Тайланган пеарзар. — 143-бет.

Ажзий «ишиккй» шеърларининг ўзига хослиги, янгича мазмуни Вадуд Махмуднинг юқорида эслатилган мақоласида очиб берилганлиги учун биз бу ҳакда муфассал тұхталиб ўтирумаймыз³⁰. Ўрни келганда айттың ўтиш лозимки, проф. Боймирза Ҳайит Фитратнинг дастлабки қараашда ишиккй манзууда ёзилган «Ким деяй сени» мусаддасида ҳам миллатпарварлық түйгүлари ифода этилған, дея қайд этади. У «халқнинг бошига тушған фалокатларни турли йўллар билан ифодалаш унинг (Фитратнинг – Н.А.) санъатдаги асосий йўли эди»³¹ деб ва шоир шу мусаддасда «оппозит», «дардли жонимнинг малҳами» кабиларда халқни, миллатни назарда тутади, деб ҳисоблайди.

Ишиккй мотивнинг бу тарзда ўзгариши жадид газалиёттида анъанавий рамзий тимсөлларнинг ҳам мазмунан ўзгаришига олиб келди. Бу ҳодисани проф. Бегали қосимов Абдулла Авлоний ижоди мисолида йўл-йўлакай кўрсатиб ўтган эди³². «Классик адабиётимизда минг йиллардан бери ишланиб келган гул, булбул, ёр, ағёр, май, чарх (дунё) каби образлар»нинг бошқача оҳанг, бошқача мазмун касб этиши нафақат Авлоний, балки кўпгина жадид шоирлари ижодига хосdir.

Сиддиқий Ажзий учун гулшандаги гул яфрогининг қизиллиги – хуни ноҳақдан қизарган Ватан хоки, унинг лирик қаҳрамони «гирифтори саводи хатту холи сафҳаи дард»; Абдурауф Фитратнинг «аршдаги тўлин ой»и эса – Ватан, унинг «истибодд ҳароб айлаган аҳволи» шоирнинг бағрини чок-чок этади; «кувлабон булбули шўриданни гулзори ватандин, қундуриб ўрнига бойқушни миришкор ўлдик» деб ёзган Авлоний булбул – бойқуш тазодида маърифат ва мавърифатсизликни ифода этади, унинг учун энди «ишик

³⁰ К.: Мизлий уйлонини шаузек физиологияси масалалари. – 78-82-бетлар.

³¹ Ҳайит Б. Туркестонди улдирнган турк шоирлари. – Анқара. Қордош матбаси, 1971. – 13-бет.

³² К.: Авлоний А. Ташланган осарлар. Иккى жилдлик. 1 жилд. – 60-62-бетлар.

жоми», «ваҳдат жоми» эмас, «жоми жаҳодат» мавжуд. Айни пайтда шоир ёзди:

Мұхаббатини бўлаклар улума банд этса,
Мудом ёшу қари бизим дилрабо қиласмиш³³.

Айнан анъанавий ишқий мотивнинг ўзгариши, унинг ижтимоий-маърифий тус олиши, кейинчалик соғ маърифий, ижтимоий шеърларнинг қўплаб яратилиши ғазал ички структурасининг ҳам ўзгаришига олиб келди. Бу ўзгариш, биринчи навбатда, ғазал ҳажмининг ошишида кўринади.

ИЖТИМОИЙ ВА МАЪРИФИЙ ҒАЗАЛЛАР

Бугунги адабиётшуносликда ғазалнинг ҳажми ҳақида турлича қарашлар мавжуд. Абдурауф Фитрат фикрича, ғазалнинг ҳажми 12 байтдан ошмаслиги керак³⁴. Э.Рустамов шарқ мумтоз назариётчилари фикрига таяниб, ғазалнинг ҳажми одатда 9-11 байтга тенг бўлишини қайд этади³⁵. Шунингдек, ғазалнинг 3-13 байт³⁶, 3-19 байт³⁷, 12-15 байт³⁸ ҳажмида бўлиши ҳам қайд этилган. Бу фикрларни ва ўзбек адабиёти тажрибаларини умумлаштириб айтиш мумкинки, 7-9 байтли ғазаллар қўпчиликни ташкил қиласди; 11 байтгача бўлган ғазаллар ҳам нисбатан кўпроқ учрайди; 3-5 байтли, ҳажми 13 байтдан ошадиган ғазаллар эса нисбатан оздир.

³³ Авлонин А. Тақсиятни асрлар. Икки жылдамлик. I жылд. – 144-бет.

³⁴ Фитрат А. Адабиёт қониджаси. – Тошкент: Ўқитувчи, 1995. – 50-бет.

³⁵ См.: Рустамов Э. Узбекская поэзия и первая половина ХУ в. – М.: Издательство Восточной литературы, 1963. С. 46.

³⁶ Адабиёт назарияси. Икки томлик. II том. – Тошкент: Фан, 1979. – 263-бет.

³⁷ Ҳотимов Н., Саримсоқов Б. Адабиётшунослик терминологиясине русча-узбекча изоҳли луғати. – Тошкент, Ўқитувчи, 1979. – 71-бет.

³⁸ Литературный энциклопедический словарь. – М.: Советская энциклопедия, 1987. – С. 73.

Жадид лирикасида ҳам ишқий ғазалларнинг ҳажми унча катта эмас. Чунончи, Каримбек Камийнинг «Дилни обод вилянгиз» тўпламига киритилган дастлабки 30та ғазалнинг 13 таси 7 байтли, 5таси – 8, 8таси – 9, 3таси – 6, 1таси – 5 байтлидир. Сидқий-Ажзийда эса бу нисбат қуйидагича: 5 байтли – 2та, 6 байтли – ўйқ, 7 байтли – 10та, 8 байтли – битта, 9 байтли – 6та, 13 байтли – битта, 15 байтли – битта.

Аммо жадид шоирлари ғазаллари ичида кўпбайтли ғазаллар ҳам салмоқли қисмни ташкил қиласди. Бундай кўпбайтлилик асосан маърифий ва ижтимоий ғазаллар доирасидадир.

Маърифий ғазаллар мактаб, маориф, илм-фан, тараққиётнинг фойдасини кўрсатишга қаратилганлиги. маърифатга даъват мазмунидаги бўлганлиги боис, бундай шеърларда танлаб олинган нарса-ҳодиса турли томонлардан, турли хил ташбех-тамсиллар воситасида таърифу тавсиф этилади, унинг ўнлаб фойдали жиҳатлари қайд этилади. Уларда қисқа муддатли ҳис-туйғуларнинг лирик тасвирини эмас, идрок этилган ҳақиқатнинг турли таърифу тавсифини, бу ҳақиқатнинг жадид-ижодкор қалб кўзгусидаги ишъикосини кўрамиз. Маърифий шеърларнинг, хусусан, тарғиб мақсадида, муайян ғояни ўзгалар онгига етказиш мақсадида ёзилганлиги ҳам тасвир объектининг кўп ўйналиши муносабатдорлигига (ташибиҳ, муболага, сифатлаш каби) сабаб бўлди.

Абдулла Авлонийнинг «Маориф надур» ғазали 16 байтдан иборат. Унда маорифга нисбатан қўллаинган қуйидаги ташбех ва перифрАЗаларга дуч келамиз: 1. Ҳақиқат офтоби. 2. Чаман. 3. Жаннат сарви. 4. Жаннат. 5. Боги саломат. 6. Қадр-қиймат таржимони. 7. Қалбу фикр равнақининг пошири. 8. Узук. 9. Сув (оби ҳаёт). 10. Садаф. 11. Миллатнинг шаъни. 12. Баҳор саҳоби. 13. Оҳанрабо. 14. Муаллим. 15. Шамъ. 16. Йўлбошчи-раҳнамо.

Шу шоирнинг «Мактаб» газали ҳам 17 байт, «Мухотабим қалам» газали 13 байт, «Жоҳил на билур» газали 12 байт, «Садойи булбул» – 13 байт.

Ҳамзанинг «Ўқув» радифли газали эса 15 байтдан иборат. Бу газалда энди дастлаб ўқувнинг фойдалари ҳақида сўз боради (2-11-байтлар). Шоирнинг фикрича, инсонни инсон қилган ҳам, табиат оламини инсон манфаатларига буйсундирган ҳам, бу дунёда унинг инсондай яшашини, у дунёда мангулик соодатини таъминлайдиган ҳам ўқувдир. Ўқувнинг қатор фойдалари санаб-изоҳлаб берилгач, муаллиф даттаватта ўтади:

Бу узун гафлат йўқудан санга йўқдур фойда,
Нисфи шаблардан ўзингни айлабон бедор, ўқув.

Гар дилингда ўйлаган орзута етмоқ истасанг,
Нақди умринг қилмагил бехудага бекор, ўқув.

Кўй ўйин, сайру тамошони, ғанимат ёшлигинг,
Шум феъллардан ўзингни айлагил безор, ўқув.

Эй ўғул, дунёда бўлмоқ истасант олижаноб,
Ўқуғил мактаб келуб, зинҳор ўқув, минг бор ўқув³⁹.
Рамали мусаммани маҳзуф

Шунингдек, Ҳамзанинг маърифат тарбибига бағищланган «Китоб» шеъри – 15 байт, «қалам» шеъри – 14 байт, «Илм» ва «Мактаб» шеърлари - 13 байт бўлиб, бу шеърларда ҳам ўртага қўйилган муаммонинг кенг, батафсил талқинига дуч келамиз.

Ватанинг, миллатнинг, жамиятнинг мавжуд аҳволини танқид қилишга қаратилган ижтимоий газаллар ҳам талқиннинг муфассаллиги билан боғлиқ равишда ҳажмнинг нисбатан катталиги билан характерланади. Жадид шоирлари адабий меросида бундай шеърлар ҳам кўп.

³⁹ Ҳамза. ТАТ. Беш томлик. II том. – Тошкент: Фан, 1988. – 348-349-бетлар.

Танқидий руҳдаги ижтимоий ғазалларда XX аср бошида яшаган шоирлар жамият ҳаётининг жамийки соҳаларидағи қолоқликий очишга, тараққиётга ҳалақит берәётган қусурларни, ҳатто миллат менталитетидаги замон шиддатига тескари бўлган камчиликларни кўрсатиб беришга уриндилар. Жаҳон тараққиёти тамойилларини англаб етган мутафаккир, илғор фикрли зиёли сифатида иомақбул деб ҳисоблаганилари бирор-бир нарса-ҳодисани назардан чётда қолдирмадилар. Ана шу холат газал ҳажмининг кенгайишига сабаб бўлган омиллардан бири бўлди.

Юқорида Ажзий газалларицинг ҳажм кўрсаткичидаги иккита катта ҳажмли (13 ва 15 байтли) газал борлигини кўрган эдик. Ҳар иккала газал ҳам замона танқидига қаратилган. «Худоё» радифли газал киноявий характерда бўлиб, шоир иймон йўлидан адашган, ишончийликни бир чақата олмай, сафолатга берилган кимсаларни кучли истеҳзо билан фони этади. Булар — миллат тараққиёси йўлида минг бир қаршиликларга қарамасдан катта журъат билан барпо қилинган янги усул мактабларни «ғайрат билан» ёнаётган жоҳиллар, ўз кайфиятини ҳамма нарсадан устун қўйган қозилар, хонлар; кумушу олтиналарини созандаларга сарф этажтган «серҳимматлар»; ҳақ сўзни айтганиларни кофир деб ъылон эттаи «мусулмонлар»; нахжотталабларни у дунёга беажал равона этажтган жиндору парихонлар... Буларнинг бари шоирда кучли нафрат уйғотади. Кучли нафрат шокирликнинг кучли ифодаси бўлган «Шукур, худоё» жумласи орқали — жумлани мазмунан бутунилай тескарисига истифода этиши орқали ифодаланади. Ана шу парадокс асарга кучли эмоционаллик бағишилаган.

«Дийдаи ғафлат ўёни...» деб бошлинувчи газалда ҳам миллат ҳаётининг драматик манзараларидан сўз очилади. Бу қўйидаги тезис билан бошлиланади:

Дийдаи ғафлат ўёни, маҳв ўлуб бедорлик,

Сийна умронини вайрон этти бадкирдорлик⁴⁰.

Рамали мусаммани маҳзуф

Шундан кейинги 13 байтда ана шу тезис батофсил шарҳланади, «маҳв ўлган бедорлик» конкретлаштирилади. Шоир хабар, хотира, сабаб-натижа, тазод, киноя усулларидан фойдаланиб, кўз олдимизда миллат ҳаётининг ғоят аяичли манзараларини намойиш этади. Бу фожиалар оташин Ватанпарвар шоирга ҷархнинг ўз кўксига отган ўқи бўлиб қадалади, гардуннинг бу дилозорликни гуноҳ деб билмаслигидан ўқинади. ғазал чинакам мусулмон зиёлисиининг хуносаси билан якун топади:

Ажзи(й), бан тийри жафойи ҷархдин озурдаям,

Ё гунаҳ билмазму гардун бўйла дилозорлик⁴¹.

Рамали мусаммани маҳзуф

Миллат ва Ватаннинг «истибодд ҳароб этган аҳволи»дан (Фитрат) баҳс этувчи бундай ғазаллар Абдулла Авлоний ижодида ҳам салмоқли миқдорни ташкил қиласиди. Авлонийнинг шеърларида ҳам байтлар сони анъанавий ғазаллардагидан кўп. «Манишатдан бир манзара» – 13 байт, «Ҳасратлик ҳолларимиз» – 13 байт, «Афсуслик ҳоллар» – 12 байт, «Миллат ҳолиндан бир яъс» – 13 байт, «Гирдоби ғамдан шўртана» – 17 байт, «Паришон ҳоллар» – 15 байт, «Бизда нималар бор» – 13 байт, «Миллат ҳолиндан бир жигар сўз» – 12 байт, «Тўй ҳақида» – 14 байт, «Биз налар қиласиз» – 20 байт, «Шоир ила тўти» – 16 байт, «Гапурманглар» – 16 байт, «Ғалат» – 15 байт, «Дикқат» – 15 байт, «Ўз манишатимиздан» – 16 байтдан иборат. Шоир миллатни тобора ботқоқ сари тортаётган норасоликлардан, Ватаннинг забун аҳволидан имкон қадар кўпроқ ганиришига, маддалаб бораётгани фасодли яраларнинг кўпроқ турларини кўрсатишига эҳтиёж сезади, жамиятни инқироз сари бошлиётган фожиаларни оз сонли байтлардаёқ тутатиб кўйишни истамайди. Бу ғазаллар орқали миллат ҳаётининг

⁴⁰ Ибрат. Ажзи. Сўғизода. Тандангани асрлар. – 144-бет.

⁴¹ Ҳамза. ТАТ. Беш томлиқ. I том. – Тошкент: Фан. – 1988. – 145-бет.

кенг кўламли манзаралари энг майда деталь-тафсилотлари билан намоёни бўлади. Ганийларга тўй бериб, бу тўйдан камбағални ҳайдаган бойваччалар, ўша бойваччаларининг маъни-бемаъни талаб-истакларига исломдан фатво излаётган муллою эшонлар, ибодату илмдан қочиб, тўйларга саф-саф бўлиб кирадиган, чойхонаю беданабозликдан бўшамайдиган омма, кўзи оғриқ кишига сурги дори тавсия этган «Луқмони ҳаким»лар, миллат равнақи йўлида заҳмат чекса-да, хазк ичиди бир пузча қиммат топмаган миллатнинг маърифатли жигарсўзлари, хуллас, жамиятни ташкил этган, унини тараққийси ёки таназзулига сабаб бўлаётган барча табақа вакиллари шоирнинг назаридан четда қолмайди. Барча жадид шоирларида бўлганидек, Авлонийда ҳам ўз юртидаги мавжуд аҳвол билан Европа тараққиётини, ўз миллати билан тараққиёт кенгликларига чиққан халқларни қиёслаш тамойили кучли. Шоир бир ўринда бу тазодийликни «Ўди илму маърифат-ла бошқалар ар-ар каби, Тарбиятезиз мажмалил монанди занги токмиз» дея қадди расо сарв ва эгри-бугри бўлиб ўсуви ток занги орқали жуда оҳори образаларда ифода этса, бир ўринда тўғридан-тўғри «Етдилар мақсадина ағёр, сан қолдинг ёзук, Ислам дармону иложини, чекма афғон(и)ни унут» деган шиорни ташлайди ўртага. Шоир бир ғазалда ўз изтиробларини «диққатман» радифи орқали ошкора ифода этади. ғазал тўғридан-тўғри замон сафолатларини кўрсатишдан бошланади:

Аромизда муҳаббатнинг уришиқонига диққатман,
Мусулмонларнинг ахлоқин кўришиқонига диққатман.

Ана шу матлаль-байтдан ташқари навбатдаги 14 байтда шоир изчил тазод усулидан фойдаланди. Тазодийлик дастлаб халқ психологиясидағи манғий жиҳатлар асосига қурилади:

Олурда ақчани олгай хамирдан қил сүғургандек,
Берурда тўртта тукроидек тиришиқонига диққатман.

Агар сўфи чақирса, масжида кирмас ибодатта,
Худойи ош десанг саф-саф киришиқонига диққатман.

Агар илму маорифга тараддуд қиласа бир инсон,
Анга қарши туриб, халқиниг қизишқонига диққатман.

Таажжуб, бу замонда түгри гап тувғонга ёқмайдур,
Темурчидек ялон сўзни ҷўзишқонига диққатман⁴².

Ҳазажи мусаммани солим

Тўққизинчи байтдан бошлаб эса тазод йўналиши
ўзгаради, шоир унинг икки қутбига ўз миллатдошлири ва
тараққий этган халқларни кўяди, «бўлаклар» – «бизим»
зиддияти ҳосил бўлади:

Бўлакларни боласи илм уйина отилганда

Бизим авлодимиз ўйнаб юришқонига диққатман.

Е(в)рупо халқи ҳар инга назар иборат билан боқса,
Бизим эл қоф йўқотгандек туринишиқонига диққатман.

Ўқуб ҳамсоямизнинг қизлари зебо тикиш тикса,
Бизим қизларни буришқонига диққатман...

Абдулла Авлонийда ҳамд ғазаллар ҳам бутунлай янгича
мазмун қасб этган. Ҳамд ғазаллар миллатни забун аҳволдан,
умуман, инсониятни қалбida уя қурган ёвузликлардан
кутқазини учун оллоҳга муножот тусини олди. «Адабиёт ёхуд
миллий шеърлар»нинг I жузига киритилган «Ҳамд» 9
байтдан иборат бўлиб, Оллоҳ, пайғамбар ва унинг
чаҳорёrlари мадҳи асосий ўрин тутади, охирги тўрт байтда
шоир ўз мақсадидан сўз очади:

Илоҳо, қылмагил хотир паришин,
Тутундим ман бу кун бир ибтидоға...

Нафас тори билан жон раастасидин
Кўшай овоз бир миллат садоға.

⁴² Авлоний А. Ташланган яварлар. Иккى жисориник. 1 жирид. – 152-бет.

Кечакундуз ғами миллатда Ҳижрон,
Гадо, чун чанг урур құмматбаҳоға⁴³.

Хазажи мусаддаси маҳзуф

Бу ҳамд-ғазал таништирув харakterидаги шेърдир.

II жүздеги ҳамд-ғазал эса 33 байтдан иборат. Оллох қудрати мадхига бағишиланган ўп байтдан сүнг, шоир пайғамбарлар тарихидан сүз очади. Тарих – шоир учун шунчаки восита, аслида уши «ер юзида әнг мушарраф зот» бўлган инсон тақдирни қизиқтиради, эзгу амаллари шод этса, ёвузликлари кўксига чукур таассуф ва изтироб уйғотади. Ўз асрининг, ўз миллатининг балоларини эса Исломдан узоқлашишда деб билади:

Саодат асрида қилди тараққий дини мубийн,
Узоқладикча саодатдин ўлди аср-асри фано.

Нифоку буғу хурофота учради Ислом,
Тушнаб амалдин асир ўлди ҳикмати хукамо.

Таназзул айлади, бордикча миллат ўлди гариб,
Балойи нағфа чолишдилар аксари хулафо⁴⁴.
Мужтасси мусаммани маҳбуни маҳзуф

III жүзни бошлиған «ҳамд»нинг ҳажми ҳам 31 байт. Аммо замоннинг кеңг манзараларини чизиш мақсади, шоир шеърга жойлаштиришни мўлжаллаган бадиий фактология ҳажмни қисинтирмасликни талаб қиласди. Бу ҳамдан энди замон ҳақида билвосита (пайғамбарлар қавмлари воситасида) эмас, тўғридан-тўғри – бевосита сүз очилади. Ўн бир байтлик киришдан сүнг куйидаги тезис келади:

Нур(у) зулмат, шод(у) ғам, факру фано сендан етар.
Захр ортидан чиқар бол, тўй ортидан азо⁴⁵.
Рамали мусаммани маҳзуф

⁴³ Ўша маиба, 81-бет.

⁴⁴ Ўша маиба, 92-бет.

⁴⁵ Ўша маиба, 126-бет.

Шундан сўнг шоир 11 байтда изчил равища «Одам ўғлида вафо» қолмаганидан, «ғайрату номус ила шарму ҳаёйўқ»лигидан, «раҳму шафқатлар озайиб», «хайру сахо барҳам топғанлигидан» алам чекади. Бу шундай замонки, ағниёлар иотавонларга зулм қиласи — факт аҳли ҳам сабру қаноатдан жудо; бирор ўртага тафриқа солиш учун афсун ўқиса, бирор забт этиш учун дуога зўр беради... Жамиятнинг на у табақасида нур кўринади, на бу табақасида... ғазалнинг 24-байтидан шоир тамсил усулига ўтади — тамсиллар ердами, сувдами, ҳаводами — ожизнинг кучли томонидан маҳв этилиши Тангри таолонинг қудрати боис эканлигидан сўзлайди. Оллоҳнинг қудратини мадҳ этиш, ҳамма нарсани Оллоҳга боғлаш — ҳамд ғазалларининг ўзига хос жиҳати, ана шу ҳамд замирида ўз миллатини кучли, шиҷоатли, ғайратли кўриш истаги яширинган. Жамият сафолатларидан бағри хун бўлган, бу залолатларнинг ечимидан ингтибоҳда қолган шоир ҳаёт зиддиятлар асосига қурилганлигини яна жътироф этади:

Эй худо, ҳайратда қолган ақл сунъингга сани,
Чархи даврон ўзгариш-ла айланур субҳу масо.

Бир замон бўлгай гунаш нури ила равшан жаҳон,
Бир замон чиққай бўлут — равшан жаҳон бўлгай қаро.

Ғазал шу билан тугаши мумкин эди. Фоявий-бадиий тадриж шу байтда кульминацияга етгани, ечим топгани аниқ. Аммо Авлоний бадиий адабиёт майдонида фоявий программаси аниқ ижодкор сифатида яна бир байт келтиришни лозим топади:

Мунча зулмат ичра, ёраб, қолди, Ҳижрон, миллатим,
Миллатим, миллятиим ҳажрида бўлсун жон фидо.

Дастлабки қарашда бу мақтаъ-байт писърнинг асосий матнидан узилиб қолгандай, уни ўзидан олдинги байтларга вази ва қофиядан ташқари боғлайдиган ришталар мавжуд эмасдаи. Аслида эса бу байт ўзи мансуб бўлган поэтик матнга Авлонийнинг бутун фаолияти ва ижодини ичдан шурлантириб турган бош ғоя орқали боғланган; бу

боғлиқликни англаш учун Авлоний ижодининг поэтик
кредосидан хабардор бўлиш лозим.

У жузни бошлаган ҳамд нисбатан кичик – 10 байт
бўлса-да, у ҳам Авлоний бадиий оламининг мағзини ташкил
этган гоя билан сугорилган, бошига ҳамд-ғазаллар билан
ҳамоҳанг. Бу ҳамоҳанглик охирги уч байтда инъикос тошган.

Сўфизоданинг «Чуст боёнларининг бир гапхонада бир-
бирига мақтанишганлари» шеъри ҳам разал шаклида
ёзилган, 21 байтдан иборат. Сўфизода ҳам ўз сафдош-
маслакдошлари сингари «мақтаб баҳонасида, Чуст мисолида,
умуман, Туркистон миқёсида фикр юргизиб, у срдаги тоқат
қилиб бўлмайдиган турмуш манзараларини чизиб берди»⁴⁶.
Бу шеърда Ажзий, Авлоний шеърларида кузаттанимиз
бадиий тасвир усулларининг алмашинишини ҳам, қуюқ
тасвирийликни ҳам кўрмаймиз, унда ўткир ирония
устиворлик қиласи, бу ирония остидан миллатпарвар бир
адибнинг юрак қонлари силқиб туради. Ҳар бир байтнинг
биринчи мисрасида реал манзара ва иккинчи мисрасида
шоирнинг унга истеҳзоли шарҳи бир-бири билан тазодийлик
ҳосил қилиб, муаллиф муддаосини очиб бораверади:

Бухоро шаҳрига эшон юбордик, Ўшга бир машраб,
Ҳама ишким калону, корчалон чустилар бизлар.

Хусусан маслаҳатда Ҳожи Махмуд соғ бўлсинким,
Ү эрнинг соясида маҳв ҳар он чустилар бизлар.

Сотиб ҳовли-ҳарамни, нечамиз байтул ҳарам кетдик,
Ҳамиша ўтган ишлардан пушаймон чустилар бизлар.

Ўқуб илму адабни ўрганиб авюдимиз нетсан,
Фалонсиз, илмезиз, савдоға чаққон чустилар бизлар⁴⁷.
Ҳазажи мусаммани солим

⁴⁶ Ибрат. Ажзий: Сўфизода. Ташланган асирлар. – 213-бет.

⁴⁷ Ўша манба. 220-221-бетлар.

Шоирнинг «Чуст қозиси Аббосхон Ҳожимуҳаммад ўғлига жавоб» шеъри ҳам ғазал шаклида, 14 байтдан тузилган. «Менинг ёзганларим, билсанг агар, хуни жигардандир» деб бошланади шеър. Конкрет воқеа муносабати билан ёзилган бўлса-да, унда шоирга гражданин ва илгор фикрли зиёли сифатида тинчлик бермайдиган доимий изтироблар қаламга олинган, биринчи байт ана шундан далолат қиласди. Сўфизода аниқ шахсга мурожаат қилиш, унинг ярамас қилиқларини кўрсатиши орқали Туркистоннинг фожиали манзараларидан бир лавҳа чизади. «Чустилар бизлар» радифли шеърдан фарқли ўлароқ, бу ғазалда сатирик нафос эмас, драматик нафос ғазаб-нафрот руҳи устивор. Шеър шартли маъниодаги кириш, реал ҳаёт манзаралари тасвири, лирик чекиниш ва холосага эга. Кириш ва лирик чекининцида Сўфизоданинг шоир сифатидаги ижодий программаси интикос топган:

Менинг ёзганларим, билсанг агар, хуни жигардандир,
Бу нутқи томаларким луқмаи ноки падардандир.

Қадрдоним қалам, мардона бўлгил, вақти хизматдир,
Агар мандан кейин қолсанг, либосинг сийму зардаандир.

Қалам бирлан курашдим, сўзни ёздим кўпни нафъига,
Сўзимни уқмади, кўнглини темирдан ё хажардандир¹⁸.
Ҳазажи мусаммани солим

Холоса эса шоирнинг ўзига хос фахрияси, ўқувчиларга мурожаатидир:

Бурун ёзган тамоми сўзларим ёлғонми, инсоф эт?
Сўзи, билганга, Сўфизодани гўё шакардандир.

Чўлпоннинг «Туркистонлик кардошларимизга» шеъри ҳам (12 байт) ижтимоий мазмуни, танқидий руҳи билан тоқоридаги шеърларга ҳамоҳанг. Шеър қофиясиз оқ шеър бўлса-да, «бизни халқ» радифи ғазал шаклини таъминлаган. Чўлпон ижодининг илк даври маҳсули бўлган бу шеърни

¹⁸ Уша маиба, 222-223-бетнан.

бадиий жиҳатдан юксак баҳолаб бўлмаса-да, унда Чўлпон ижодининг лейтмотиви, Чўлпоннинг шоир ва шаҳе сифатидаги, қолаверса, жадид сифатидаги позицияси акс этган. Ёш шоир ҳам катта ёшли маслакдошлари каби колоқ Тўркистон аҳволидан сўз очади. Уни ўз миллатининг тескаричилек ҳаракати изтиробга солади. Бу халқ миллатнарастни даҳрий дейди-ю, миллатни сўкканни иззат қиласди; мактаб ўрнида майхона очилса, нафрат ўрнига шодлик изҳор этади; маърифат учун бир чақа чиқармайди-ю, тўйга минглаб сўмларни сарф қиласди; ўғлини мактабда тарбиялашини эмас, тўй қилиб карнай чалишни орзу қиласди... 8 байтда шу тахлит аламларини изҳор этган Чўлпон кейинги уч байтда ўз миллатини бошқа миллатлар, аникрофи, тараққий этган халқлар билан қиёслайди:

Бошиқа миллатлар солурлар ҳар маҳалда мадраса,
Онларнинг иккисига солган чойхоналар бизни халқ.

Бўлдилар бой, ўсдилар ниво сотмаклик иля,

Тонганига олиб ичгай, хор бўлгай бизни халқ.

Бошқалар бонка очиб, савдо қилиб пул топса-да.

Тонганини шунда бериб, оч-ялангоч бизни халқ⁴⁹.

Рамали мусаммани маҳзуф

Шеър шоирининг ўз-ўзига танбехи, янаем кучлироқ алами билан якун топади.

Алоҳида таъкидлани керакки, ўтган аср бошида ҳам ўз қимматини йўқотган эмас. Фаолиятсизлик, маърифатсизлик, иттифоқсизлик, итоаткорлик, ташки дабдадаларга ўчилик, муҳимни номуҳимдан ажратса олмаслик кабилар ҳали миллат психологиясидан бутунлай барҳам тонгани йўқ. Жадидларни қийнаган муаммолар халқнинг бутуниги чин жигареўзларини, оқилу фозил фарзандларини қийнамаянти, деб бўлармикан? Жадидлар миллат менталитетидаги, психологиясидаги бағоят нозик шукталарни, шулар оқибатида келиб чиқадиган

⁴⁹ Чўлпон. Асафлар. Уч жиҳадин. I жиҳад. – Ташкент: АСН, 1993. – 125-126-бетлар.

фожиаларни жуда топиб кўрсатиб кетганларки, бу қусурлару камчиликлар билан ҳали кўп курашишга тўғри келади.

Биз газал структурасидаги ички ўзгаришлар, асосан, маърифий ва ижтимоий шеърларда намоён бўлганини қайд этган эдик. Юқоридаги шеърлар таҳлили бу фикрининг исботига хизмат қиласди. Мавзу таъқинининг маърифий газалларда горизонтал кенгайиши, ижтимоий газалларда вертикал кенгайиши газал ҳажмининг катталашувига олиб келди. Катта ҳажмли шеърларда монорифмани сақлашнинг қийинлиги, катта ҳажмли шеърлар учун маснавий шаклиниң қулайлигига қарамасдан, жадид шоирлари газал шаклидан фойдаланавердилар. Бу, бизнингча, бир тарафдан анъана билан, газалнинг ўтмиш адабиётида «универсал» жанр вазифасини бажарганлиги ва шу боисдан кенг тарқалганлиги билан; иккинчи тарафдан эса газал жанрида яккақоғия (радифли шеърларда радиф) туфайли фикрни уюштириш, таъкидлаш имкониятининг кенглиги билан боғлиқдир. Аммо мазмундаги ўзгариш, газалда ҳаётий воқеа-ҳодисалар туфайли пайдо бўлган ҳиссий кечинмалар изҳоридан кўра шу воқеа-ҳодисалар бевосита қайдининг кенг ўрин олиши, бир шеърда турмуш манзараларининг кўшиланли тасвирини беришга интилиш газалнинг жанр сифатидаги моҳиятини ҳам ўзгартириб юборди. Бундай шеърларда газал жанр эмас, шакл сифатида намоён бўлди.

* * *

Ғазал – жадид шоирлари арузида хам энг кенг таркалган жанр бўлиб қолди. Ғазал композицияси, бадий-тасвирий тўқимасига хос бўлган анъанавий белгилар асосан ишқий ғазалларда сақланиб қолди. Жадид шоирлари оникона ғазалларнинг кўпгина яхши намуналарини яратдилар, бу ғазалларда позик психологик тасвирларга, шеърият тажрибасида кам қаламга олингап ҳолатлар тасвирига дуч келамиз. Жадид лирикасида анъанавий ишқий мотив, бир тарафдан, баъзан янгила тасвир-тимсолларда, баъзан ўз салафларини пассив такрор этиб талқин этилди; иккичи тарафдан эса, у халқ жонли тилига, халқона ифода-тимсолларга, ишқий кечинмалар бобида романтикандан реал ҳайётга бир қадар яқинлашгани билан характерланади.

Жадид шоирлари анъанавий ишқ мотивининг мазмунини кенгайтирдилар. Эни у миллат ишқи, маърифат ишқига айланди. Ишқ мотивининг ижтимоий-маърифий тус олиши лирик образлар, анъанавий рамзий тимсоллар моҳиятининг ҳам ўзгаришига олиб келди.

Анъанавий ишқий мотивнинг ўзгариши изчил равишда соғи ижтимоий-маърифий ғазалларнинг кўплаб яратилишига, бу эса ғазал ички структурасининг ўзгаришига олиб келди. Ишқий ғазаллар асосан 7, 9 байт ҳажмида бўйса, маърифий ва ижтимоий ғазалларнинг ҳажми анча катта. Мавзу талқинининг маърифий ғазалларда горизонталига, ижтимоий ғазалларда вертикалига кенгайиши ғазал ҳажмининг катталашувига сабаб бўлди. Ғазал мазмунидаги ўзгариши, унда ҳис-кечинмадан кўра ҳайётий воқеа-ҳодисаларнинг бевосита тасвир этишини ғазалнинг жанр сифатидаги моҳиятини ўзгартириб юборди. Бундай шеърларда ғазал жанр сифатида эмас, шакл сифатида намоён бўлди.

Жадидлар адабиёти майдонга чиққан даврда бир тарафдан ҳали анъаналарнинг барқарорлиги мувашшаҳ, таърих, ғазали зебкофия каби шаклнинг дикқат марказида

туринин талаб қиласынан адабий шакларнинг сақланиб қолишига сабаб бўлган бўлса, янтиланиш жараёни вази ва қоғия билан бир каторда жанрга ҳам, анъанавий рамкаларга ҳам ижодий ёндашишга олиб келди. Умуман, бу давр шоирлари жанрлар масаласига эркин ёндашилар. Кўпроқ мавзунинг кенг талқинига асосланган жанрлар истеъмолда бўлди; мазмундаги ўзгаришлар жанрлар трансформацияси жараёнини кучайтирди; эски жанр қолиллари ўзгариб, шеърий жанрларда «универсаллашув» жараёни бошланди.

МУНДАРИЖА

КИРИШ	3
Жадид адабиётида ишқий ғазаллар	4
Ижтимоий ва матърифий ғазаллар	19

**Рисола Бухоро давлат университетининг илмий техник
кенгаши томонидан нашрга тассия этилган.**

Муҳаррир: М.Содиқова

**Нашриёт рақами: М-27 Босишга рухсат этилди
12.04.05. Қоғоз бичими 60x84 $\frac{1}{16}$ Оффсет босма. Оффсет
қоғоз. Ҳисоб-наприёт Т. 1,55 шартли босма т. 2. 42-
буортма. 500 нусхада. Келишилган нархда.**

**ЎзР ФА «Фан» нашриёти: 700047, Тошкент, академик
Я.Ғуломов кўчаси, 70.**

**Босмахона манзили: Фан ва технологиялар марказининг
босмахонасида чоп этилди. Тошкент ш., Олмазор кўчаси,
171-йи.**